



# राजपत्र, हिमाचल प्रदेश (असाधारण)

हिमाचल प्रदेश शासन द्वारा प्रकाशित

शिमला, सोमवार, 12 नवम्बर, 1962/21 कार्तिक, 1884

## HIMACHAL PRADESH ADMINISTRATION

### HOME DEPARTMENT

#### NOTIFICATION

*Simla-4, the 7th November, 1962*

**No. 8-18/61-Home.**—The Government of India, Ministry of Home Affairs, notification No. 6/57/61-F. I., dated the 22nd October, 1962, is hereby published for the information of the general public.

By order,  
O. N. MISRA,  
Chief Secretary.

*Copy of letter No. 6/57/61-F.I., dated the 22nd October, 1962 from the Government of India, Ministry of Home Affairs, New Delhi-11.*

**Subject.**—Registration of Foreigners Rules, 1939—Revision of Forms A and C and prescription of form of 'Hotel Register'.

The Government of India have had under consideration the question of:

- (a) requiring the completion of Form A in quadruplicate and inserting a new item for furnishing the names of the registree's husband/wife and children with their nationalities;
- (b) simplifying Form C; and

- (c) prescribing a form of 'Hotel Register' under the Registration of Foreigners Rules, 1939, so as to require hotel keepers to maintain the register in a uniform pattern.

It is proposed to amend the Registration of Foreigners Rules, 1939, in this regard as in the enclosed notification. It is requested that the comments if any, thereon of the State Government/Union Territory Administration may be furnished to this Ministry immediately and in any case not later than the 26th November, 1962.

2. It is also requested that steps may be taken to have the notification published immediately in the State Gazette also, along with a translation in the regional language, if this is deemed necessary.

## GOVERNMENT OF INDIA MINISTRY OF HOME AFFAIRS

### NOTIFICATION

*New Delhi-11, the 22nd October, 1962*

**No. 6/57/61-F. I.**—The following draft of certain rules which it is proposed to make in pursuance of section 3 of the registration of Foreigners Act, 1939 (16 of 1939), is published as required by the said section for the information of all persons likely to be affected thereby and notice is hereby given that the draft rules will be taken into consideration by the Central Government on or after 25th November, 1962. Any objection or suggestion which may be received from any person with respect to the draft rules before the said date, will be considered by the Central Government.

### RULES

1. These rules may be called the Registration of Foreigners (Amendment) Rules, 1962.

2. In the Registration of Foreigners Rules, 1939 (hereinafter referred to as the said rules), for sub-rule (2) of rule 5, the following sub-rule shall be substituted, namely:—

“(2) Every registration report shall be made in writing, in the English language and in quadruplicate and shall contain a true statement of the foreigner's address in India and of the other particulars specified in items 2 to 10 of Form A and such of the particulars specified in items 12 to 16 thereof, as may be appropriate;”

3. In rule 10 of the said rules, for the proviso to sub-rule (3), the following proviso shall be substituted, namely:—

“Provided that any such foreigner as aforesaid who has furnished particulars for the completion of Form F in accordance with the provisions of rule 14 or has obtained a travel permit in accordance with sub-rule (2) shall be deemed to have complied with this sub-rule.”

4. In rule 14 of the said rules,

(i) for sub-rule (1), the following sub-rule shall be substituted, namely:—

“(1) Every keeper of a hotel shall require every visitor to the hotel to furnish the particulars necessary for recording, and sign, on his arrival at the hotel, his name and nationality in a register in Form F and if any such visitor is a foreigner, shall further require him—

(a) on his arrival at such hotel, to furnish the other particulars specified in items 4 to 10 of the said register, and

- (b) at the time of his departure from such hotel, to furnish the particulars necessary for recording, in the said register, the date and time of his departure and the address to which he is proceeding”.
- (ii) for sub-rule (3) to (5) the following sub-rules shall be substituted, namely:—
- “(3) Every visitor to any hotel shall, on being required so to do by the keeper of the hotel, furnish the particulars necessary for recording, and sign, his name and nationality, in the register prescribed by sub-rule (1) and, if such visitor is a foreigner, shall also—
- (a) on his arrival at such hotel furnish the other particulars specified in items 4 to 10 of the said register; and
- (b) at the time of his departure from such hotel, furnish the particulars necessary for recording, in the said register the date and time of his departure and the address to which he is proceeding.
- (4) Every particular, other than the signature of the keeper of a hotel or a visitor, which is required by this rule to be recorded in the said register, shall be recorded by the keeper of the hotel and in the English language, if he is so able, or otherwise, in an Indian language.
- (5) If a visitor does not understand the English language, it shall be the duty of the keeper of the hotel, if so requested, to explain to the visitor the requirements of this rule and Form F.”
5. For forms A and C appended to the said rules, the following forms shall respectively be substituted, namely:—

## “THE REGISTRATION OF FOREIGNERS RULES, 1939

### FORM A

(TO BE COMPLETED IN QUADRUPLICATE)

PART I.—Registration Report.

PART II.—Duplicate Registration Report.

PART III.—Certificate of Registration (*vide* rules 2, 5, 6, 7, 9, 12, 13, 15, 16 and 17).

PART IV.—Triplicate of Registration Report.

1. Serial number.
2. Name in full (block capitals, surname first).
3. Sex.  
Height.  
Colour of eyes.
4. Date and place of birth.
5. Present nationality.
6. Previous nationality (if any).
7. Manner and date of acquiring present nationality.
8. Occupation or profession, and purpose of visiting India.
9. If a member of your country's naval, military or air force, or their reserves, state which and rank held.
10. Number, date and office of issue of passport or particulars of other proof of identity.
11. Address or intended address in India.
12. Port or place of embarkation or departure for India.
13. Date and place of arrival in India.
14. Name of vessel on which or how arrived in India.
15. Address of last residence outside India.

16. Names of husband/wife and children and their nationalities (if accompanying the visitor).
17. Signature of registrec.
18. Date of expiry of registration (Tourist only).

(Signed).....

Seal

Signed

Registration Officer.

Registered at.....on.....19

Registration transferred to—

District	Date	Signature and seal of Registration Officer of District in column 1
1	2	3
1.		
2.		
3.		
4.		

## NOTICE

1. Every registered foreigner is required:—

- (I) on the demand of any Registration Officer or Magistrate or any Police Officer not below the rank of Head Constable to produce this Certificate and his passport or such other proof of identity as may be required of him by such Magistrate or Officer;
- (II) to produce, if he is about to depart from India, his Certificate of Registration before the Registration Officer of the district in which his registered address is situated obtain from him an endorsement of the fact that the departure report has been made and surrender his Certificate so endorsed to the Registration Officer of the place from which he proposes to leave India on board a vessel or to such authority as the said officer may appoint in this behalf, and in any other case, to the Registration Officer of the district from which he commences his journey for the purpose of leaving India;
- (III) to report to the Registration Officer of the district in which his registered address is situated;
  - (a) if he proposes to be absent from his registered address for a continuous period of two weeks or more, full particulars of his itinerary including particulars of places which he proposes to visit, the address or addresses at which he proposes to stay and the date on which he expects to return to his registered address;  
(This information if required to be furnished by a foreigner before he leaves his registered address);
  - (b) if he proposes to change his registered address or to leave India, the particulars of his new address and the date of the proposed change or departure; and
  - (c) any circumstances which in any way effect the accuracy of any of the particulars set out in his Certificate of Registration;
- (IV) if he stays for more than seven days at any place (other than a hotel or other premises where travellers are accommodated) in any district other than the district in which his registered address is situated,

to report his presence in that other district to the Registration Office thereof within seven days of his arrival.

2. Failure to comply with the foregoing provisions will render the holder of this certificate liable to imprisonment or fine or both.

3. A foreigner whose legitimate duties in India involve inter-district touring may apply to his Registration Officer under para 10(2) of the Registration of Foreigners Rules, 1939, for a travel permit valid for a specified period between specified places or all. It will then be unnecessary for him to report to the Registration Officers in districts other than that of his registered address, as required by paragraph 1(IV) above.

## “REGISTRATION OF FOREIGNERS RULES, 1939

### FORM C

#### HOTEL ARRIVAL REPORT

(Rule 14)

(To be completed in duplicate)

1. Name of Hotel.
2. Name of foreign visitor in full (in block capitals, surname first).
3. Nationality.
4. Number, date and place of issue of passport.
5. Address in India (other than tourists).
6. Date of arrival in India
7. Arrived from
8. Whether employed in India—  
Yes or No.
9. Proposed duration of stay in India.
10. Date of proposed departure.
11. Number, date and office of issue of Certificate of Registration, if any.

*Manager's signature.”*

6. After Form E appended to the said rules, the following Form shall be inserted, namely:—

## “REGISTRATION OF FOREIGNERS RULES, 1939

### FORM F

#### HOTEL REGISTER

(Rules 10 and 14)

1. Serial No.
2. Name of visitor in full (in block capitals, surname first).
3. Nationality.
4. Number, date and place of issue of passport.
5. Address in India (other than tourists).
- Date of arrival:
6. In India.

7. In the hotel.
  8. Arrived from.
  9. Purposes of visit.
  10. Number, date and place of issue of Certificate of Registration, if any.
  11. Date and time of departure from hotel.
  12. Address to which proceeding.
  13. Signature of the visitor.
- — —